

II

(Tiesību akti, kuru publicēšana nav obligāta)

PADOME

PADOMES LĒMUMS

(2005. gada 7. novembris),

lai noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Kopienu un Albānijas Republiku par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi

(2005/809/EK)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

pieņemt juridiski saistošus lēmumus. Tādēļ ir lietderīgi paredzēt vienkāršotas procedūras Kopienas nostājas izveidei šādos gadījumos.

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu, un jo īpaši tā 63. panta 3. punkta b) apakšpunktu saistībā ar 300. panta 2. punkta pirmās daļas otro teikumu un 300. panta 3. punkta pirmo daļu,

- (5) Saskaņā ar 3. pantu Protokolā par Apvienotās Karalistes un Īrijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam, Apvienotā Karaliste ir paziņojusi, ka vēlas piedalīties šā lēmuma pieņemšanā un piemērošanā.

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ⁽¹⁾,

- (6) Saskaņā ar 1. un 2. pantu Protokolā par Apvienotās Karalistes un Īrijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam, un neskarot minētā protokola 4. pantu, Īrija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un šis lēmums nav tai saistošs un nav jāpiemēro.

tā kā:

- (1) Komisija Eiropas Kopienas vārdā ir apspriedusi nolīgumu ar Albānijas Republiku par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi.

- (7) Saskaņā ar 1. un 2. pantu Protokolā par Dānijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam, Dānija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un šis lēmums nav tai saistošs un nav jāpiemēro,

- (2) Saskaņā ar Lēmumu 2005/371/EK ⁽²⁾ nolīgums 2005. gada 14. aprīlī Eiropas Kopienas vārdā ir parakstīts, ņemot vērā tā noslēgšanu vēlāk.

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

- (3) Nolīgums būtu jāapstiprina.

1. pants

- (4) Ar nolīgumu tiek izveidota Apvienotā atpakaļuzņemšanas komiteja, kas konkrētos tehniskos jautājumos var

Ar šo Kopienas vārdā tiek apstiprināts Nolīgums starp Eiropas Kopienu un Albānijas Republiku par tādu personu atpakaļuzņemšanu, kuras uzturas nelikumīgi, un tam pievienotās deklarācijas ⁽³⁾.

⁽¹⁾ Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēts.

⁽²⁾ OV L 124, 17.5.2005., 21. lpp.

⁽³⁾ Nolīguma tekstu skatīt OV L 124, 17.5.2005., 22. lpp.

2. pants

Padomes priekšsēdētājs sniedz nolīguma 22. panta 2. punktā paredzēto paziņojumu ⁽¹⁾.

3. pants

Komisija, kam palīdz dalībvalstu eksperti, pārstāv Kopienu Apvienotajā atpakaļuzņemšanas komitejā, kas izveidota ar nolīguma 18. pantu.

4. pants

Kopienas nostāju Apvienotajā atpakaļuzņemšanas komitejā attiecībā uz tās reglamenta pieņemšanu, kā prasīts nolīguma 18. panta 5. punktā, pieņem Komisija, iepriekš apspriežoties ar Padomes norīkotu īpašu komiteju.

Attiecībā uz visiem pārējiem Apvienotās atpakaļuzņemšanas komitejas lēmumiem Kopienas nostāju pēc Komisijas priekšlikuma ar kvalificētu balsu vairākumu pieņem Padome.

5. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2005. gada 7. novembrī

Padomes vārdā —
priekšsēdētājs
J. STRAW

⁽¹⁾ Nolīguma spēkā stāšanās datumu Padomes Ģenerālsekretariāts publicēs *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.